

川上流路工の工事

(旧)宮前橋

(新)宮前橋



工事前の様子

国土交通省が行う
市内での土砂災害防止工事
詳しくは、P4へ



清流の国ぎふ 中津川市



地歌舞伎のまち



2027年

リニア中央新幹線

リニアの停まるまち

中津川商工会議所 PUBLIC RELATION

月
刊

広報

CONTENTS

vol.461 2021年4月号

- 通常議員総会報告.....2
- 健康経営優良法人2021を取得しました.....3
- 国土交通省が行う 市内での土砂災害防止工事.....4
- 美濃工業(株)がNewsweekに紹介されました.....5
- meet tree NAKATSUGAWAオープン.....5
- 認定支援機関コーナー (各種施策・相談日等).....6
- 新型コロナウイルスに関する各種支援策の紹介.....7
- 令和2年度 (2020年) を振り返って.....8

●窓口相談は、必ずご予約を!!

お客様同士の密を回避し、
安心して相談できるように
「必ず事前にお電話でご予約」を
お願いいたします。



日本政策金融公庫の 金利情報 (3月25日現在)

- 普通貸付 1.26%~1.75%
(新型コロナウイルス感染症特別貸付▲0.9%)
- マル経融資1.21%
(中津川市より12回分の利子補給あり)

●税理士会税務相談

4/ 7(水) 10:00~16:00

4/21(水) 10:00~16:00

●弁護士による無料法律相談 ※前日までに要予約

4/20(火) 13:00~16:00

●特許・商標などの無料相談 ※前日正午までに要予約

4/ 8(木) 13:00~16:00

ご予約はこちら▶▶



あなたの身近なパートナー!
中津川商工会議所

〒508-0045 岐阜県中津川市かやの木町1-20
TEL (0573) 65-2154 FAX (0573) 65-2157
http://www.cci.nakatsugawa.gifu.jp/
E-mail : info@cci.nakatsugawa.gifu.jp



2021
健康経営優良法人
Health and productivity

『環境(ピンチ)から新時代(チャンス)へ』

令和3年度事業計画・収支予算を承認
第187回通常議員総会開催



挨拶する杉本会頭

去る3月26日(金)役員・議員62名の出席のもと、「第187回通常議員総会」が開催されました。今回の総会開催にあたっては、新型コロナウイルス感染症の感染拡大防止の観点より、感染拡大防止対策を講じた上で、時間・規模を縮小しての開催となりました。

●令和3年度事業基本方針
コロナ禍からの再起に向け、中小

企業・小規模事業者の事業継続支援とコロナ禍を見据えた地方創生を推進する体制強化を図るとともに、大きく変わる「新しい生活様式」への対応として、部会・委員会の積極的な活動や、消費者ニーズに応えられる会員事業所への経営指導や持続化補助金・モノづくり補助金等の積極的な活用も行う。

また、リニア岐阜県駅にふさわしい街づくりについても、中心市街地で建設が進む市民交流プラザ(仮称)と歩調を合わせて中津川市の誇りである名誉市民前田青邨画伯の功績を後世に残すための活動等の推進、Maasに代表される2次交通システムなどの構築に向け、行政への政策提言や連携事業なども積極的に展開して行く。

●令和3年度の事業にあたり

新型コロナウイルス感染症拡大防止と経済対策の両立を図るため「逆境(ピンチ)から 新時代(チャンス)へ」をスローガンに、中津川の経済復興を最優先に不要な価値観や慣習にとらわれることなく、新しい会員ニーズや変化する社会環境に対応できる商工会議所として、会員サービスの向上やリニア岐阜県駅にふさわしい街づくり、地域づくりに取り組む。

【重点事業】

1.「ウィズコロナ、アフターコロナ社会を念頭に置いた企業づくりと構造改革」



総会の様子

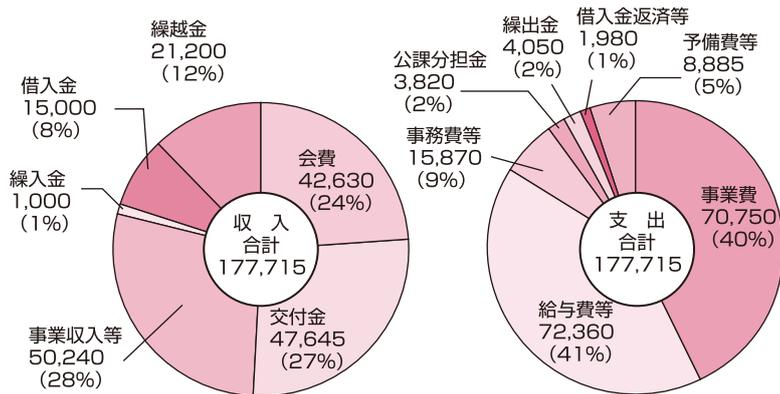
中小企業の経営力向上、円滑な事業継承への支援、飲食業などコロナ感染拡大の影響を受ける事業所への支援強化、IT・IoT・ロボット等の活用支援、国・県・中津川市が行う感染対策要請や経済対策との連携などを行う。

2.「クオリティを高め、中津川らしさが織りなすまちづくり」
前田青邨の魅力発信と美術館建設推進、中山道を中心とした観光振興と訪問者への魅力づくり、農工商連携と地域資源を活用した新商品・サービスの開発支援、広域連携と近未来を見据えた買い物環境づくり、東京オリンピック・パラリンピック関連行事・選手受け入れ支援(開催時)等に取り組む。

3.「リニアを活かした街づくりの政策提言と政策実行力の強化」
魅力ある中心市街地と中津川駅前への一体的発展に向けたまちづくりへ

令和3年度事業会計合同収支予算表

【単位：千円】



の提言、リニアの見える丘公園など誘客施設を活用した街づくりへの政策提言、Maasなどの近未来のモビリティや二次交通システムの提言を行う。

4.「会員サービスの向上と、より親しまれる商工会議所を目指して」
会員増員、確保(目標1,800正会員)への取り組み、会員事業の活性化につながる部会、委員会の活動の強化、社会ニーズに対応した事業・サービスの拡充、デジタル実装(シフト)による会員サービスの一層の充実と支援力の強化などに取り組む。



古田知事との面談の様子

令和3年3月9日(火)に杉本会頭、平岩県議、成瀬専務理事で1月の岐阜県知事選挙の当選後初の表敬訪問を行いました。古田知事からは今回の選挙戦では中津川の皆さんには格別のご支援を賜り、リニアの街づくりに向けては精一杯支援をしていきたいとの言葉をいただきました。

懇談では、杉本会頭はリニアの街づくりは岐阜の東玄関として、地域のアイデンティティをどのように位置づけ、磨き上げていくか重要に考えている。東美濃全体が活性化できる、産業の誘致・育成、観光面においても伝統的な文化や前田青邨、熊谷守一、島崎藤村など偉人が残した芸術などの活用や県美術館との連携、近未来の交通網も活用したインバウンドの受け入れなどの新観光産業の造成など、わくわくする街づくりをオール岐阜で展開していただきたいとお話をさせていただきました。

また、総会の冒頭に行われた日本商工会議所表彰の中で、当所の多年に亘る会員増強により高い組織率を維持していることが評価され、組織強化表彰(高組織率)を受賞することができましたので、ご報告させていただきます。

冒頭、三村明夫会頭は挨拶で「コロナ禍で不確実で不安定な時代を生き抜くには、経営者は環境変化にあわせ自己変革し続けることが必要。一方で、変化を乗り切るためには、変えてはならないもの、ブレてはいけない拠るべき軸が必要。この難しい時代にこそ、自らの企業は何のために、誰のためにあるのかという存在理由を自らに問い、具体的な解を見出し、目の前の困難に正面から向き合うことが求められる。」などと挨拶。

続く議事では、2021年度事業計画(案)並びに収支予算(案)が承認された。



去る3月18日(木)、第132回通常会員総会がオンラインで開催され、全国から正副会頭・専務理事ら約800名が参加、当所からも杉本潤会頭と成瀬博明専務理事が参加しました。

日商 通常会員総会開催
 当所が組織強化において表彰受章

中津川商工会議所は健康経営優良法人2021(中小規模法人部門)の認定を取得しました。

この度、中津川商工会議所はアクサ生命保険(株)(以下、アクサ生命)のサポートを受け健康経営優良法人2021を取得いたしました。

当所では、令和2年4月より認定取得に向けて活動を開始し、アクサ生命のサポートパッケージ及び、健康経営アドバイザーのサポートを活用し令和3年3月4日に認定事業所となりました。

本記事では健康経営優良法人認定取得の際にご活用いただけるアクサ生命のサポート内容をご紹介します。



健康経営優良法人2021取得事業所一覧(中津川商工会議所会員)

認定部門名	認定部門名	アクサ生命サポート
大規模法人部門	美濃工業株式会社	○
中小規模法人部門	東清株式会社	○
【ブライツ500】	友光測範株式会社	○
中小規模法人部門	中央紙運輸株式会社	○
	株式会社鳴海組	○
	株式会社中央物産	○
	ミリオン電工株式会社	○
	株式会社メルコエアテック	○
	株式会社トライ	○
	リップルネット株式会社	○
	中津川商工会議所	○

「健康経営®」はNPO法人健康経営研究会の登録商標です。

- アクサ生命保険(株)東濃営業所 中津川分室
TEL:0573-65-5579
- 中津川商工会議所 企画課
TEL:0573-65-2154

アクサ生命の認定取得サポートのご紹介

認定取得するに当たり、「どのような取り組みが必要か?」「どう申請すれば認定されるのか?」など、何からどう進めたらいいか、分からないことも、アクサ生命の健康経営サポートにより、認定取得をお手伝いします。

【健康経営とは?】

従業員の健康を大切な資産と考え、経営の大きな柱にして企業の活性化、イメージ・業績を向上させていく取り組みです。

【サポート内容(一例)】

- 24時間電話健康相談
- 職域健康セミナー
- 健康習慣アンケート実施
- 健康経営優良法人認定申請書類の確認とアドバイス

【「健康経営」を始めるメリット(一例)】

- 労働生産性向上
- 企業イメージの向上
- 社内モチベーションの向上

他にも様々なサポートがございます。健康経営の取り組みについて、ご検討されている事業所様はアクサ生命のサポートが認定取得への近道となりますので是非、ご相談ください。

※アクサ生命のサポートは対象保険商品の契約者である法人事業所様にご利用いただけます。

国土交通省からのお知らせ【地域の安心安全のために安全第一で頑張ってます】

市内で行われている
工事の状況を
今月から3回にわたって
特集記事を掲載します

国土交通省では土砂災害防止の為に中津川市内各所で工事を行っています。
今回は川上地区の川上流路工の改築事業を紹介します。

【ポイント】川上流路工の改築により、土砂・洪水氾濫被害の軽減を図ります。

- ① 流れをできる限り緩やかに(曲線部の河川線形が半径約360m)
- ② 堰堤を改築し不安定土砂等の着実な捕捉(砂防堰堤長さ約60m、高さ6.5m)

＜事業箇所のイメージ＞



美濃工業株式会社

「Newsweek 海外版」で紹介されました。



世界的自動車メーカー各社に向けた超軽量アルミ部品の技術開発の取組みについて、最新の業界需要への対応として、ライバル各社の一步先を行く高性能部品を製造するために超薄型ダイカスト技術を開発、実践してきたことなどが、杉本社長へのインタビューとともに紹介されています。

Developing ultra-lightweight aluminum products for the world's leading carmakers

In response to the latest industry demands, MINO INDUSTRY has developed Ultra-Thin Die Casting Technology for the manufacture of high-performing components that are a step ahead of those of its competitors.

"We have been focusing heavily on heat dissipation products for producing automobiles, like aluminum die casting. The thickness of how we produce this product is a huge strength of ours!"

Higher environmental standards have compelled auto makers to build more fuel-efficient vehicles, which has spurred demand for increasingly lighter parts and new lightweight materials. Subsequently, the use of die cast parts for weight reduction is viewed as a major driver of the automotive parts aluminum die casting market, which is projected to grow at a CAGR of 7.5% CAGR through 2025.

Manufacturers have found that the use of lightweight aluminum - and specifically aluminum die casting - can significantly improve a vehicle's miles-per-gallon performance. As a result, strict environmental regulations in the automotive industry have prompted major opportunities for aluminum die casting manufacturer MINO INDUSTRY, which supplies high-performing parts and components to some of the world's leading carmakers, including Toyota, Honda, Nissan, GM, Ford and Mercedes.

"The changes that the automotive industry is facing are immense, but they are not just limited to electric engines. Cars are going to become much more lightweight as well and so there is a growing focus on aluminum," explains MINO INDUSTRY president, Jun Sugimoto.

"Those that make heavy applications are looking into the auto industry because the materials are easily transformable. Die casting serves a great role in what cars are going to become, much better and bigger than the previous use and will grow. We have been focusing heavily on heat dissipation products for producing automobiles, like aluminum die casting."

Significant developments and improvements in the aluminum die casting process have been led by MINO, which has shown in its 75-year experience in manufacturing sophisticated Ultra-Thin Die Casting Technology for aluminum and thin wall aluminum MIND has an integrated production line from casting to machining, ensuring the manufacture of products of high levels of efficiency and quality.

These industry-leading manufacturing technologies have allowed the company to create high-performing components that are a step ahead of those of its competitors - including ECU covers and connector boxes for hybrid systems, ECU covers for engine control, as well as components for gear boxes and electric power steering systems.

"The benefits of how we produce aluminum die casting is a huge strength of ours. For this aluminum die casting the performance is reduced with difference in molding but the process keeps a very close eye on temperature and therefore requires very close management, which other less skilled companies and workers cannot do," explains Mr. Sugimoto.

Strictly adhering to the Japanese manufacturing philosophy of monozukuri, Sakai and Sugimoto, Mino also works hand-in-hand with its clients, which has been key to its product development and ability to respond to the latest industry demands.

"Such efforts concerning relationship building with customers to produce high-quality products is called Sakuzukuri. That is why we think Sakuzukuri is the essence of monozukuri."

MINO has already managed to produce the 2.2 liter car with performance.

A close-up view of the 2.2 liter car in pattern 2 show showing the components. Volume is 800,000 units.

"We act as a Tier 1 company in the way we communicate with big automobile companies. We assign one leader to each company so our communication channel is very clear. Thanks to this communication channel, MINO INDUSTRY can produce products that die casting hasn't been able to produce before, for example in terms of thickness and lightness," says Mr. Sugimoto.

カフェ&ショップ 「meet tree NAKATSUGAWA」

OPEN

～マルヤマグループが手掛ける化粧品開発・販売会社～

3月8日(月)に“meet tree NAKATSUGAWA”が新町商店街にオープンしました。

桧の枝葉から抽出される精油と植物由来成分(ボタニカル)を使用したシャンプー・コンディショナー、ハンドソープなどの商品を販売しています。

販売されている商品は、すべて「人と環境にやさしい」をテーマに桧のリラクゼーションなどの癒しの効果や消臭、除菌作用を活かし、「10の約束」(10の添加物の不使用)にこだわっています。

店舗は、桧を使用し、CLT工法といった直交集成板と在来工法との組み合わせで建てられ、桧の香りに包まれます。その中で味わうスイーツも堪能できるカフェにも、いくつもこだわりが詰まっています。食材は、地元産を使用し、カフェの「10の約束」(10の添加物の不使用)や、器やカップに至るまでこだわりが随所に見られます。

ブランド名「meet tree」は、“木へんに会う”と書いて「桧」が由来です。桧を中心とした木々がもたらす癒しの空間で様々な商品に触れ、カフェで「人」と「木」が寄り添って「休み」ながらゆったりとした時間を楽しめます。



シャンプーなどの商品の数々



店内の様様



モンブラン of Ena

認定支援機関コーナー 詳しくは支援課 (TEL.65-2154) まで

退職者の健康保険

退職後の健康保険加入は

- ①「ご家族の健康保険の被扶養者となる」
 - ②「協会けんぽの任意継続に加入」
 - ③「国民健康保険に加入」の3つの選択肢があります。
- ②と③はそれぞれの保険料をご確認頂き、選択されることをお勧めします。②は手続きの期間が短いため、退職前からの準備をお勧めします。



制度	①ご家族の健康保険の被扶養者	②協会けんぽの任意継続	③国民健康保険
保険料	保険料負担が無い	保険料は退職前の保険料の2倍(上限あり)	世帯の人数や前年所得により保険料が決定
備考	失業保険の手当等も含め加入条件あり	・退職日の翌日から20日以内の手続きが必要 ・中途解約の制限があり	離職理由による軽減制度あり

保険料率が変わります

令和3年3月(4月納付分)より下記の通り変更されます

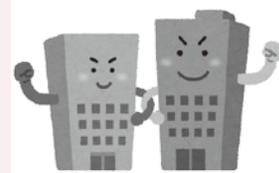
健康保険料率	介護保険料率
9.92%⇒9.83%	1.79%⇒1.80%

事業承継の機能が強化されます

平成30年度から始まったプッシュ型事業承継支援事業が3月末をもって終了し、4月より『岐阜県事業承継・引継ぎ支援センター』が設けられます。

これにより親族内承継のみならず第三者承継などについてもワンストップ支援を行います。

また、承継のみならず、事業譲渡の相談も受け付けていますので、お気軽にご相談ください。



労働保険・社会保険手続きの申請・届出様式の押印の大部分が原則廃止

金融機関へのお届け印、実印による手続きが必要なものを除き、令和2年12月25日より順次廃止されています。令和2年12月25日以降も、押印欄のある旧様式は使用いただけます。また、旧様式により提出される場合も、押印は必要ありません。

経営に役立つ無料のWEBセミナー

2月の利用実績は以下のタイトルの視聴に人気が集まりました。利用IDは52件。タイトル数は47本。合計141回の視聴がありました。

- [1位]** 女性脳・男性脳、女性心理・男性心理を理解しコミュニケーションの達人!になろう!!
- [2位]** コロナ禍を乗り越えろ!!観光産業、生き残るための“強い経営”のヒント!?
- [3位]** テレワーク時代のスタンダード「Zoomミーティング」活用セミナー

●本サービスは当所ホームページよりご視聴が可能です。パスワード等はお問合せ下さい。

iPhone、iPadでも視聴できるようになりました

中津川市中小企業支援センター相談日

●定例無料相談会 午前9:00~12:00/午後13:00~16:00
※事前にご予約をお願いします。

相談内容	4月	5月	担当者
人事労務 (前日までに)	15日 (午前)	21日 (午前)	吉村庸輔 特定社会保険労務士 中小企業診断士
	13日 (午後)	11日 (午後)	New 垣内幸二 社会保険労務士
事業承継・資金繰り・補助金申請	随時	随時	水野輝彦 中小企業診断士
	随時	随時	森 竜也 中小企業診断士
販路拡大 (前週末までに)	15日 (午後)	20日 (午後)	戸谷 忍 中小企業診断士
各種デザイン (前週末までに)	13日 (午後)	11日 (午後)	船橋あつこ 店舗アドバイザー
ホームページ SNS	14日 (午前・午後)	12日 (午前・午後)	馬場研二 ITアドバイザー
	21日 (午前・午後)	19日 (午前・午後)	
法律相談 (前日までに)	20日	18日	山本 亮 弁護士

今年の確定申告は昨年より大幅に改正されています!!

ご相談は商工会議所へ

小規模事業者持続化補助金のご案内

経営計画に基づいて実施する
販路開拓等の取り組みに対し
50万円を上限に補助金
(補助率:2/3)が出ます

■詳しくは、今月号折込チラシ
または



をご覧ください。

<https://r1.jizokukahojokin.info/>

■手続きの期限等

	第5回締切	第6回締切	第7回締切
1.申請書類一式の送付締切	2021年 6月4日(金) 【最終日当日消印有効】	2021年 10月11日(金) 【最終日当日消印有効】	2022年 2月4日(金) 【最終日当日消印有効】
2.採択結果公表	未定	未定	未定
3.補助事業の実施期間	交付決定通知受領後から 2022年 3月31日(木)まで	交付決定通知受領後から 2022年 7月31日(日)まで	交付決定通知受領後から 2022年 11月30日(水)まで

岐阜県 小規模事業者のアフターコロナに向けた事業転換への主な支援策

間もなく
募集開始

	補助対象者	補助対象事業	補助率	補助限度額
アフターコロナ・ チャレンジ事業者応援補助金	県内に主たる事業所を 有する小規模事業者	アフターコロナに向けて事業転換や業 態転換、新分野・新事業への展開など に意欲的に取り組む事業	2/3以内	150万円
サプライチェーン対策等 生産設備導入事業費補助金	県内に事業所がある 企業	海外で生産する部品・素材等の国内生 産への切り替えや、国内生産に切り替 える他社からの生産依頼に対応するた め、新たに生産設備を導入する企業	2/3以内	5,000万円
新 中小企業等スマートワーク 促進補助金	県内中小企業等	IoT・AI等デジタル技術を活用して 業務の効率化や自動化、情報セキュリ ティ対策に取り組む際の設備導入等	—	—
新商品開発や新たな 販路開拓への支援	中小企業や産地組合等	新商品開発・改良や国内・海外におけ る見本市、県産品フェア等の出展・開 催などを支援	—	—
新 アフターコロナに対応した 商品開発等への支援	中小企業	アフターコロナに対応する新商品開 発・生産に資する設備導入	—	—

中津川市

新型コロナウイルス感染症対策補助金【第2弾】

中津川市内で事業を営むみなさまが、顧客等の不特定多数の方への対策のほか、従業員間の対策も含めた感染症拡大防止に対する取り組みを対象とします。

●1事業所等につき、補助対象経費の3/4を補助

【補助対象期間】

令和3年2月1日～令和3年5月31日までに納品等を受けたもの

【申請期間】

令和3年3月22日～令和3年6月30日まで

■詳しくは、
今月号折込チラシ
または



をご覧ください。

3月号新入会員事業所紹介記事の
事業所住所(地区)に誤りがありましたので
訂正しおわび申し上げます。大変申し訳ございませんでした。

事業所名	正	誤
LASA	小川町	中津川
幸燈璃舎	中津川	小川町
中部薬品(株)	かやの木町	落合
小さなヨガ教室ブラヴァーヨガ	柳町	落合

3月をもって割りばしリサイクルの
持込み受け入れが終了します。
詳しくは5月号にてご報告します。



令和2年度(2020年)を振り返って



4月
 美濃・関・中津川商工会議所広域連携事業「岐阜の匠コーナー」開設
 「中津川うまいもんまつり」テイクアウト・デリバリーができるお店のチラシ作成



5月
 持続化給付金申請サポート会場当所3階に開設



6月
 第186回通常議員総会開催

8月
 中津川市プレミアム付商品券販売
 中津川の企業を応援するための応援チラシ
 『小売・サービス業版、飲食業版、建設業版』3種類作成



9月
 常議員会オンライン会議開催



10月
 今年度初めての六斎市開催

11月
 熊野・中津川商工会議所連携事業「地域特産品相互販売」開催
 六斎市「秋の中山道まつり・ごへいまつり」同時開催



12月
 ネットショップセミナー開催(オンラインと会場開催)
 中津川味自慢「食の饗宴」チラシ作成



1月
 コロナ禍における接客術セミナー(オンラインと会場開催)



3月
 中津川市スーパープレミアム付商品券販売
 第187回通常議員総会開催



通年
 小規模事業者持続化補助金、新型コロナウイルス感染症特別貸付、
 持続化給付金、家賃支援給付金、時短要請協力金、
 中津川市コロナ対策補助金など5,000件を超える相談支援

『六斎市』5ヶ月ぶりに開催

4月4日(日) 再開します 開催時間 10:00~14:00

予告

次回5月2日(日)は「春の中山道六斎市まつり」として商店街の中山道まつりと併せて盛大に開催する予定です。



※コロナ感染状況によっては中止となる場合もありますのでご了承ください。